

پھر ادھر ٹہلے ادھر ٹہلے کھڑی کو دیکھ کے

اپنے کئے سے کہا کم سون ان سے کڑاؤں

پھر کیا ہو آر کڈیڈ یٹ ہٹ نو ہو لگے ہیں

تم کو اپنی روٹ کیسے دے گا صاحب اولاد میں

زبان و بیان کی اس خصوصیت سے قطع نظر ظریف لکھنوی کی

ظریفانہ شاعری کو ان کی اصلاح پسندی اور (مضامین) پرستی نے نقصان بھی

پہنچایا ہے ————— دراصل اصلاح پسندی اور ظریفانہ تنقید میں

بعد القطعین ہے — اصلاح کی روش سنجیدگی کے خار زار سے ہو کر

نکلتی اور اپنے روبرو کو اس شدت سے سنجیدگی میں لپٹ لینا چاہتی ہے

کہ وہ رد عمل پر آمادہ ہو جاتا ہے — اس کے برعکس ظریفانہ تنقید مخاطب

کو منسی کھیل میں جہات کے ناسوروں کی طرف متوجہ کرتی ہے اور نتیجہ "

اصلاح کی بہ نسبت زیادہ گامیاب ہوتی ہے — ظریف لکھنوی نے جہاں

کہیں اپنے ظریفانہ انداز کو توج کر یہ اصلاحی رنگ اختیار کرنا چاہا

وہیں ان کے ہاں نہ وہ ہساختگی باقی رہی اور نہ ناشر کی دلچسپی ہی

قائم رہ سکی اور یوں ان کے اس اصلاحی رجحان نے ان کا ظرافت اور

نتیجہ " ان کے مقصد کو نقصان پہنچایا !

۱۔ اس ضمن میں مجتبیٰ حسین کے یہ الفاظ بھی قابل غور ہیں :-

" ان (ظریف) کی شاعری میں ایسے رجحانات ملتے ہیں جو ماضی کی مردہ

روایات کو عزیز رکھنے پر مصر ہیں — ظریف کے کلام میں عین معاشقے کے ان ہی

معائب اور محاسن پر تنقید ملتی ہے جو سطح پر نمایاں ہو چکے ہیں — انہوں

نے گہری نظر سے ان تمام عناصر کا جائزہ نہیں لیا جو نظام زندگی کو بہتر بنا

(باقی حاشیہ صفحہ ۱۱۳ پر ملاحظہ فرمائیں)